



РУКОВОДСТВО
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

СТЕКЛОКЕРАМИЧЕСКАЯ
ВАРОЧНАЯ
ПАНЕЛЬ

РУССКИЙ

ҚАЗАҚ

УКРАЇНСЬКА

Перед началом эксплуатации устройства внимательно ознакомьтесь с данным руководством и держите его под рукой для уточнения информации.

CBEZ2414B
CBEZM2414B
CBEZD2414B
CBEZ2413B



MFL62060347_03



www.lg.com

Copyright © 2020 - 2021 LG Electronics Inc. Все права защищены.

СОДЕРЖАНИЕ

3 ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- 3 Установка
 - 3 Опасность поражения электрическим током
 - 3 Опасность пореза
 - 4 Меры предосторожности
- 4 Эксплуатация и техническое обслуживание
 - 4 Опасность поражения электрическим током
 - 4 Опасность причинения вреда здоровью
 - 4 Опасность нагрева поверхности
 - 5 Опасность порезов
 - 5 Меры предосторожности

7 ОБЗОР УСТРОЙСТВА

- 7 Вид сверху
- 8 Панель управления
- 9 Принадлежности
- 9 Перед началом использования новой стеклокерамической варочной панели
- 9 Технические характеристики

10 ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- 10 Сенсорные кнопки
- 10 Выбор подходящей посуды
- 10 Порядок использования
 - 10 Начало приготовления
 - 11 Завершение приготовления
 - 11 Сдвоенная кнопка
 - 11 Блокировка кнопок
 - 11 Кнопка таймера
 - 13 Защита от перегрева
 - 13 Предупреждение об остаточном нагреве
 - 13 Время работы по умолчанию

14 НАСТРОЙКА НАГРЕВА

15 ОБСЛУЖИВАНИЕ

16 УСТАНОВКА

- 16 Выбор места для установки
- 17 Перед установкой упорных кронштейнов
- 18 Меры предосторожности
- 18 Подключение кабеля питания варочной панели к электросети

20 ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

22 СПРАВОЧНЫЙ ЛИСТОК ТЕХНИЧЕСКИХ ДАННЫХ ПРИБОРА

ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Прочитайте все инструкции и соблюдайте их при эксплуатации варочной панели во избежание возгорания, удара электрическим током, получения травм, а также повреждения устройства. Это руководство не охватывает все возможные обстоятельства, которые могут возникнуть при эксплуатации устройства. При возникновении проблем с устройством, причина возникновения которых неизвестна, всегда обращайтесь к специалисту по техническому обслуживанию либо к производителю.

Загрузите это руководство пользователя на сайте: <http://www.lg.com>



Это знак предупреждения. Этот знак предупреждает о потенциальных опасностях, которые могут привести к порче имущества, серьезным телесным повреждениям или смерти.

Все сообщения об опасности сопровождаются знаком предупреждения и надписью «ВНИМАНИЕ!» или «ОСТОРОЖНО!». Эти надписи имеют следующие значения:



ВНИМАНИЕ - Указывает на возможность возникновения опасной ситуации, которая, если ее не предотвратить, может привести к смерти или серьезной травме.



ОСТОРОЖНО - Указывает на возможность возникновения опасной ситуации, которая, если ее не предотвратить, может привести к телесным повреждениям легкой или средней тяжести.



ВНИМАНИЕ

- Для обеспечения безопасности необходимо следовать рекомендациям из настоящего руководства, чтобы свести к минимуму опасность возгорания, поражения электрическим током, предотвратить порчу имущества, получение травм или летальный исход.
- Перед установкой и использованием данного устройства внимательно прочитайте данные инструкции.

Установка

Опасность поражения электрическим током

- Перед выполнением любых работ по техническому обслуживанию устройства отсоединяйте его от электросети.
- Подключение к правильно смонтированной системе заземления очень важно и является обязательным требованием.
- Изменения в схему электрических соединений может вносить только квалифицированный электрик.
- Несоблюдение данного требования может привести к поражению электрическим током или смерти.

Опасность пореза

- Будьте осторожны – у панели острые края.
- Игнорирование данного предупреждения может привести к получению травм или порезов.

Меры предосторожности

- Доведите эту информацию до сведения лица, ответственного за установку устройства, поскольку это может помочь вам сократить затраты на установку.
- Во избежание опасности устройство необходимо устанавливать в соответствии с данными инструкциями.
- Установка и заземление данного устройства должен выполнять только квалифицированный специалист.
- Данное устройство необходимо подключить к цепи с разъединителем, который обеспечивает полное отключение от источника питания.
- Неправильная установка устройства может привести к аннулированию гарантии или отказу в требованиях по выплате страхового возмещения.
- В случае повреждения кабеля питания во избежание несчастных случаев его замену должен производить изготовитель, сотрудник сервисного центра или специалист, имеющий соответствующую квалификацию.
- Во избежание перегрева устройство нельзя устанавливать за декоративной дверью.

Эксплуатация и техническое обслуживание

Опасность поражения электрическим током

- Прекратите эксплуатацию варочной панели, если ее поверхность разбилась или треснула. Если варочная панель разбилась или треснула, немедленно отключите устройство от электросети (розетка в стене) и обратитесь к квалифицированному техническому специалисту.
- Перед очисткой или техническим обслуживанием варочной панели отключите ее от электрической розетки в стене.
- Несоблюдение данного требования может привести к поражению электрическим током или смерти.

Опасность причинения вреда здоровью

- Данное устройство соответствует требованиям стандартов по электромагнитной совместимости.
- Тем не менее, лица с кардиостимуляторами или другими электрическими имплантатами (например инсулиновыми помпами) перед началом эксплуатации устройства должны проконсультироваться с врачом или производителем имплантата, чтобы убедиться в том, что магнитное поле не оказывает влияния на работу их имплантатов.
- Несоблюдение этих инструкций может привести к смерти.

Опасность нагрева поверхности

- Во время использования наружные части данного устройства становятся достаточно горячими и могут привести к получению ожогов.
- Не допускайте контакта своего тела, одежды или какого-либо другого предмета, кроме кухонной посуды, с поверхностью варочной панели, пока она не остынет.
- На варочную панель нельзя класть металлические предметы, например ножи, вилки, ложки и крышки, так как они могут нагреться.
- Не подпускайте детей.
- Ручки посуды могут нагреваться. Убедитесь, что ручки посуды не попадают в другие работающие зоны варочной панели. Не подпускайте к ручкам детей.
- Несоблюдение этих инструкций может привести к получению ожогов и ошпариванию.

Опасность порезов

- При отведении защитной крышки открывается острый нож скребка для варочной панели. Используйте его с предельной осторожностью и храните в безопасном и недоступном для детей месте.
- Игнорирование данного предупреждения может привести к получению травм или порезов.

Меры предосторожности

- Никогда не оставляйте включенное устройство без присмотра. Кипение приводит к образованию пара и переливанию через край жирных бульонов, которые могут воспламениться.
- Никогда не используйте устройство в качестве рабочей поверхности или места для хранения.
- Никогда не оставляйте на устройстве какие-либо предметы или посуду.
- Старайтесь не прикасаться к нагревательным элементам.
- Ни в коем случае не используйте устройство для обогрева помещения.
- После использования всегда выключайте зоны варки и варочную панель согласно приведенным в данном руководстве инструкциям (напр., используя сенсорные кнопки).
- Нельзя оставлять маленьких детей без присмотра и допускать, чтобы они играли с устройством.
Не допускайте детей до очистки и обслуживания устройства без присмотра взрослых.
- Не храните предметы, которыми могут заинтересоваться дети, в шкафчиках над устройством. Если дети заберутся на прибор, они могут получить серьезные травмы.
- Не оставляйте детей одних или без присмотра в зоне, где используется устройство.
- Это устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или лицами, не имеющими соответствующего опыта и знаний, кроме случаев, когда они пользуются им под чьим-либо контролем или после получения инструкций о правилах пользования устройством от лица, ответственного за их безопасность.
- Ремонт устройства или замена его деталей допустимы только в пределах, указанных в данном руководстве. Прочее обслуживание должен осуществлять квалифицированный технический специалист.
- Не ставьте и не бросайте на варочную панель тяжелые предметы.
- Не вставляйте на варочную панель.
- Не используйте посуду с неровными краями и не перетаскивайте посуду по стеклянной поверхности панели, чтобы не поцарапать стекло.
- При повреждении шнура электропитания замену, в целях безопасности, выполняет производитель, сервисный агент производителя или лица, имеющие аналогичную квалификацию.
- Это устройство предназначено для использования в домашних и аналогичных условиях, а именно: - кухни для сотрудников магазинов, офисов или других рабочих коллективов; - жилые дома; - номера гостиниц, мотелей и других жилых объектов; - помещения, предоставляемые в аренду.
- Не используйте для очистки варочной панели металлические губки или какие-либо агрессивные абразивные чистящие средства, так как они могут поцарапать стекло.
- Не допускайте к варочной панели детей младше 8 лет без постоянного присмотра.
- Не допускайте детей младше 8 лет к устройству и кабелю питания.
- Не допускайте домашних животных к устройству, чтобы избежать риска возгорания или получения ожогов. Не позволяйте домашним животным забираться на устройство, даже когда оно не используется.

6 ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- Не используйте пароочиститель.
- На прибор нельзя класть горючие материалы или воспламеняющиеся изделия.
- Устройство не оснащено внешним таймером и отдельной системой дистанционного управления.

ВНИМАНИЕ

- Если на поверхности устройства образовались трещины, во избежание поражения электрическим током немедленно отключите прибор от электросети (розетка в стене) и не используйте его до тех пор, пока поверхность не будет заменена квалифицированным техническим специалистом.
- Во время эксплуатации устройство и его наружные компоненты нагреваются.
- Опасность возникновения пожара: не оставляйте предметы на варочную панель.
- Приготовление пищи с жиром или маслом без присмотра может представлять опасность и стать причиной пожара. Выключите устройство и накройте пламя крышкой или противопожарным одеялом.

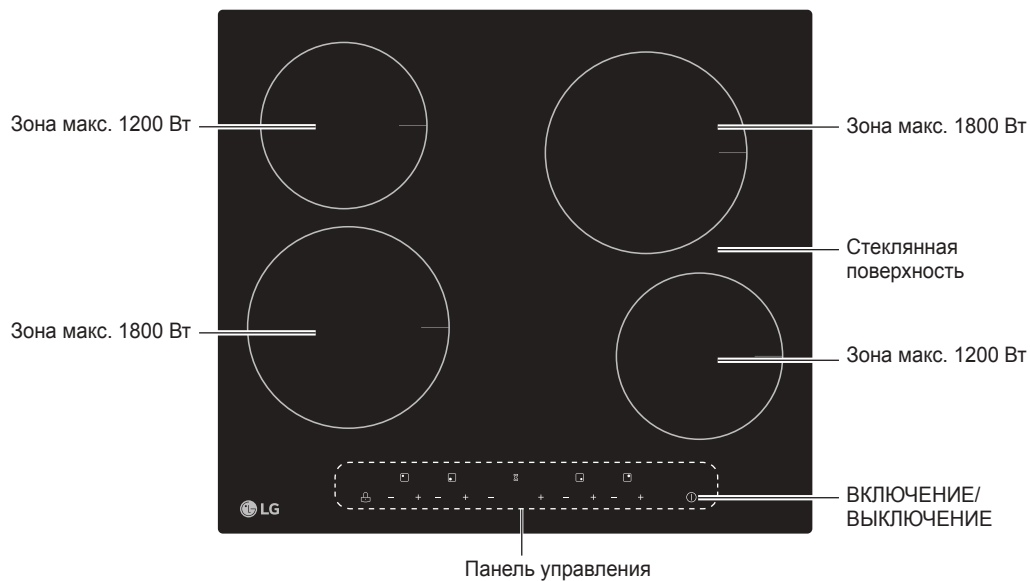
ОСТОРОЖНО

Следите за процессом приготовления. За быстрым приготовлением пищи следует следить непрерывно.

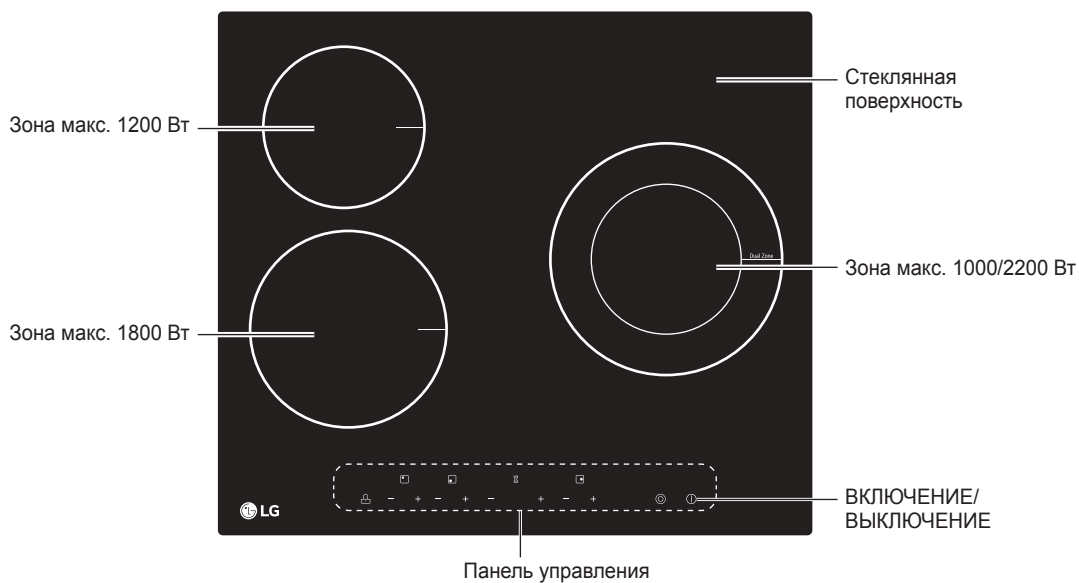
ОБЗОР УСТРОЙСТВА

Вид сверху

Модель : CBEZ2414B, CBEZD2414B, CBEZM2414B

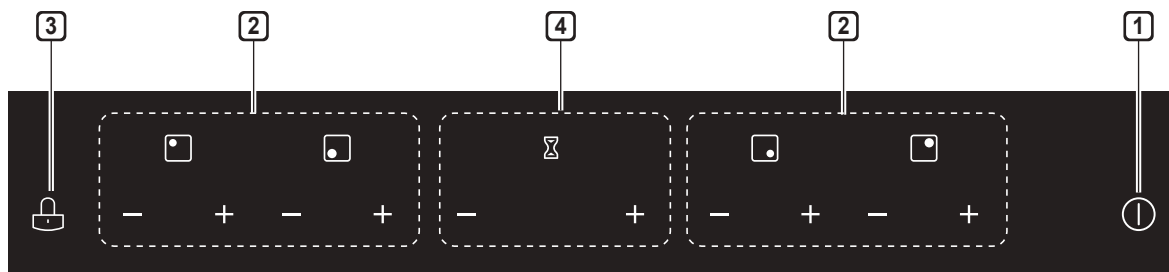


Модель : CBEZ2413B

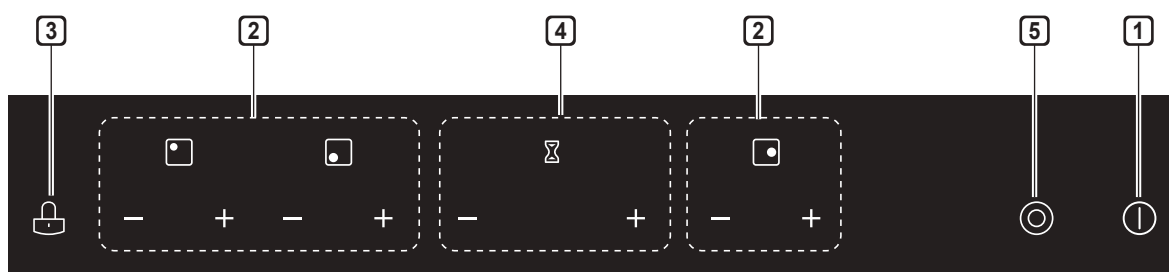


Панель управления

Модель : SBEZ2414B, SBEZD2414B, SBEZM2414B



Модель : SBEZ2413B



1 Кнопка ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ

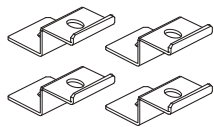
2 Кнопки регулирования мощности

3 Кнопка блокировки

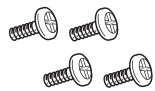
4 Кнопки установки таймера

5 Сдвоенная кнопка

Принадлежности



Упорные кронштейны
(4)



Винты 4 x 10
(4)



Руководство (1)



Гарантийная карточка (1)

Перед началом использования новой стеклокерамической варочной панели

- Ознакомьтесь с данным руководством, уделив особое внимание разделу «ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ».
- Удалите все возможные остатки защитной пленки со стеклокерамической варочной панели.

Технические характеристики

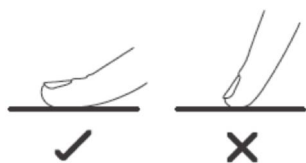
Варочная панель	СВЕZ2414В СВЕZD2414В СВЕZM2414В	СВЕZ2413В
Зоны варки	4 зоны	3 зоны (1 двоянная)
Напряжение питания	220–240 В ~ 50/60 Гц	
Установленная электрическая мощность	5500-6600 Вт	4700-5700 Вт
Габариты прибора Ширина x Глубина x Высота (мм)	590 × 520 × 55	
Встраиваемые габариты Ширина x Глубина x Высота (мм)	560 × 490 × 101	

Вес и размеры являются приблизительными. Поскольку наша продукция постоянно совершенствуется, ее технические характеристики и конструкции могут быть изменены без предварительного уведомления.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Сенсорные кнопки

- Для управления кнопки достаточно их касания без усилий.
- Для прикосновения используйте подушечку пальца, а не кончик.
- Каждое распознанное касание сопровождается звуковым сигналом.
- Кнопки всегда должны быть чистыми, сухими, их нельзя закрывать никакими предметами (напр. кухонной утварью или тканью). Управление кнопки может быть затруднено при наличии даже тонкого слоя воды.

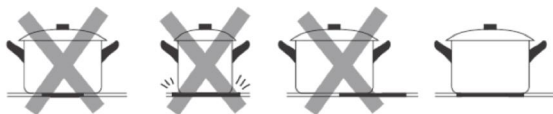


Выбор подходящей посуды

- Не используйте посуду с неровными краями или с изогнутым основанием.



- Убедитесь, что основание посуды гладкое, плотно прилегает к стеклу и имеет такой же размер, что и зона варки. Всегда размещайте посуду по центру зоны варки.




- Во избежание появления царапин при перемещении всегда приподнимайте посуду над стеклокерамической варочной панели.



Порядок использования

Начало приготовления

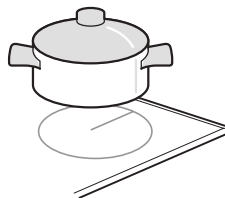
После включения питания зуммер издаст один звуковой сигнал, все индикаторы загорятся на 1 секунду, а затем погаснут. Это означает, что стеклокерамическая варочная панель перешла в режим ожидания.

- 1 Коснитесь кнопки ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ . На всех индикаторах отобразится символ «-».



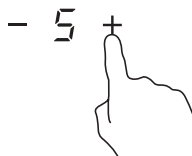
- 2 Поставьте подходящую посуду на нужную зону варки.

- Убедитесь, что нижняя поверхность посуды и поверхность зоны варки чистые и сухие.



- 3 Выберите настройку нагрева, коснувшись кнопки «-» или «+».


- Если нагрев не будет настроен в течение 1 минуты, стеклокерамическая варочная панель автоматически выключится. После этого нужно начать процедуру с шага 1.
- Настройку нагрева можно изменить в любое время во время приготовления.
- Можно установить уровень нагрева от 0 до 9.
- Удерживайте одну из этих кнопок, чтобы увеличить или уменьшить значение.



Завершение приготовления

- 1 Выключите зону варки, установив значение «0» или одновременно коснувшись кнопок «-» и «+».



- 2 Выключите варочная панель полностью, коснувшись кнопки ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ .



ОСТОРОЖНО

Горячая поверхность


Буквой «Н» обозначаются горячие зоны варки. Она исчезает при охлаждении поверхности до безопасной температуры. Эту функцию также можно использовать для экономии энергии: если необходимо дополнительно подогреть блюдо, оставьте его на горячей зоне варки.




ПРИМЕЧАНИЕ

Если требуется выключить или включить функцию двойной конфорки во время ее использования, нажмите «-» или «+» в зоне двойной конфорки, а затем нажмите кнопку двойной конфорки.


Блокировка кнопок

- Чтобы предотвратить случайное использование кнопок, их можно заблокировать (например, чтобы дети случайно не включили зоны варки).
- При блокировке кнопок остается активной только кнопка ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ .



Блокировка кнопок

- 1 Коснитесь кнопки блокировки .
- 2 На дисплее таймера отобразится «LO».

Разблокировка кнопок

- 1 Убедитесь, что стеклокерамическая варочная панель включена. Коснитесь и удерживайте кнопку блокировки  некоторое время.

ПРИМЕЧАНИЕ

Когда варочная панель заблокирована, отключены все кнопки, кроме кнопки ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ . В экстренном случае стеклокерамическую варочную панель можно выключить с помощью кнопки ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ , но при следующем включении сначала нужно разблокировать варочная панель.

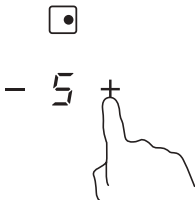
Сдвоенная кнопка

Только для модели СВЕZ2413В

Сдвоенная зона варки расположена в правом ближнем углу и включает две разные по размеру зоны, что позволяет использовать на ней посуду разных размеров. В зависимости от размера посуды можно использовать одну или обе секции зоны.

Включение сдвоенной зоны варки

- 1 Коснитесь кнопки «-» или «+» для сдвоенной зоны варки.



- 2 Коснитесь сдвоенной  кнопки.



- 3 На индикаторе уровня мощности отображается «-» или же выбранный уровень мощности.

Кнопка таймера

Таймер можно использовать двумя способами:

- В качестве таймера обратного отсчета. В этом случае после истечения заданного времени зоны варки не выключаются.
- Его можно настроить таким образом, чтобы по истечении заданного времени одна или несколько зон варки выключались. Максимальное время таймера — 99 мин.

Обзор таймера



Счетчик минут

Кнопка установки таймера

Использование таймера обратного отсчета

Если не выбрана ни одна из зон варки

- 1 Убедитесь, что варочная панель включена.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Таймер обратного отсчета можно использовать, даже если не выбрана ни одна из зон варки.
- Таймер можно установить, когда горелка включена и после того, как индикатор уровня мощности перестал мигать.

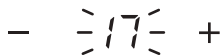
- 2 Отрегулируйте настройки таймера с помощью кнопки «-» или «+». Индикатор таймера обратного отсчета начнет мигать, при этом на дисплее будет отображаться значение времени в минутах.



- 3 Коснитесь кнопок «-» и «+» одновременно, чтобы отключить таймер, при этом на дисплее отобразится «--».



- 4 Сразу после установки времени начнется обратный отсчет. На дисплее будет отображаться оставшееся время, и индикатор таймера будет мигать 5 секунд.



- 5 По истечении установленного времени зуммер будет издавать звуковой сигнал на протяжении 30 секунд, на дисплее таймера отобразится «--».



ПРИМЕЧАНИЕ

- Коснитесь один раз кнопки «-» или «+», чтобы уменьшить или увеличить время на 1 минуту.
- Удерживайте кнопку таймера «-» или «+» нажатой, чтобы уменьшить или увеличить время на 10 минут.
- При достижении значения «99» таймер автоматически вернется к значению «0».

Настройка таймера для выключения одной или нескольких зон варки

Настройка одной зоны

- 1 Коснитесь кнопки «-» или «+» той зоны варки, для которой нужно настроить таймер.



- 2 Установите время с помощью кнопки таймера «-» или «+».



ПРИМЕЧАНИЕ

Таймер можно задать до того, как индикатор питания перестанет мигать.

- 3 Коснитесь кнопок «-» и «+» одновременно, чтобы отключить таймер, при этом на дисплее отобразится «--».



- 4 Сразу после установки времени начнется обратный отсчет. На дисплее будет отображаться оставшееся время, и индикатор таймера будет мигать 5 секунд.

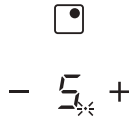


- 5 Когда время таймера истечет, соответствующая зона варки автоматически выключится; на дисплее отобразится буква «H», обозначающая, что зона варки горячая;



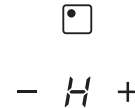
ПРИМЕЧАНИЕ

- Красная точка рядом с индикатором уровня мощности обозначает выбранную зону.



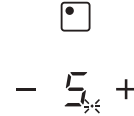
- Если таймер задан для нескольких конфорок одновременно, индикатор таймера показывает время конфорки с наименьшим оставшимся временем, а красная точка мигает в зоне соответствующей конфорки.
- Чтобы изменить время после установки таймера, необходимо начать процедуру с шага 1.

- 3** По истечении установленного периода времени соответствующая зона варки автоматически выключится.



ПРИМЕЧАНИЕ

- Красная точка рядом с индикатором уровня мощности обозначает выбранную зону.



- Чтобы изменить время после установки таймера, необходимо начать процедуру с шага 1.

Настройка таймера для выключения нескольких зон варки

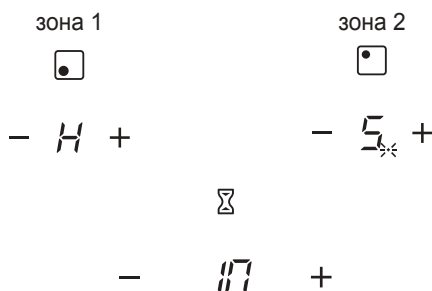
- 1** Если данная функция используется для нескольких зон варки, на дисплее таймера будет отображаться наименьшее установленное время. (Например, если для зоны 1 таймер установлен на 5 минут, а для зоны 2 — на 15 минут, то на дисплее отобразится значение «5».)



ПРИМЕЧАНИЕ

Красная точка рядом с индикатором уровня мощности начнет мигать.

- 2** По истечении установленного периода времени соответствующая зона отключится. После этого на дисплее таймера отобразится второе значение времени, и начнет мигать точка соответствующей зоны.



Защита от перегрева

Встроенный датчик температуры отслеживает температуру внутри стеклокерамической варочной панели. Если будет зафиксирована слишком высокая температура, стеклокерамическая панель автоматически прекратит работу.

Предупреждение об остаточном нагреве

После окончания работы зоны варки находятся в нагретом состоянии. На дисплее отображается буква «Н», предупреждающая о нагреве зоны варки.

Время работы по умолчанию

Варочная панель оснащена еще одной функцией безопасности: автоматическое выключение. Эта функция предназначена для выключения работающих зон варки. Время выключения панели по умолчанию указано в таблице ниже:

Уровень мощности	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Время работы по умолчанию (в часах)	8	8	8	4	4	4	2	2	2

НАСТРОЙКА НАГРЕВА

Приведенные ниже настройки следует использовать только для справки. Реальные значения будут зависеть от различных факторов, например от используемой посуды и объема блюд. Оптимальные настройки стеклокерамической варочной панели следует определять экспериментальным путем.

Настройка нагрева	Назначение
1 - 2	<ul style="list-style-type: none">• слабое подогревание небольшого количества пищи• растапливание шоколада, масла и пищи, которая быстро подгорает• легкое кипячение• медленное подогревание
3 - 4	<ul style="list-style-type: none">• повторное нагревание• быстрое кипячение• приготовление риса
5 - 6	<ul style="list-style-type: none">• блины
7 - 8	<ul style="list-style-type: none">• пассерование• приготовление пасты
9	<ul style="list-style-type: none">• поджаривание в масле• обжарка• доведение супа до кипения• кипячение воды

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Регулярное загрязнение стекла (отпечатки пальцев, следы от посуды, пятна пищи или выкипевшей жидкости без сахара на стекле)

- 1 Выключите питание варочной панели.
- 2 Нанесите средство для чистки стекла, пока стекло еще теплое (но не горячее!).
- 3 Смойте средство и протрите поверхность насухо чистой тряпочкой или бумажным полотенцем.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Когда питание варочной панели выключено, индикация, предупреждающая о горячих поверхностях, не отображается, но зоны варки могут оставаться горячими! Будьте предельно осторожны.
- Жесткие металлические мочалки, некоторые нейлоновые мочалки и агрессивные/абразивные чистящие средства могут поцарапать стекло. При выборе чистящего средства или мочалки всегда сверяйтесь с указаниями на этикетке.
- Не оставляйте остатки чистящего средства на варочной панели: на стекле могут остаться пятна.

Выкипевшая жидкость, растопленная пища и пятна горячей жидкости с сахаром на стекле

Незамедлительно удаляйте их лопаточкой или скребком с острым краем, которые подходят для варочной панели из стеклокерамики, но помните, что зоны варки могут быть горячими:

- 1 Отключите кабель питания варочной панели от розетки электросети.
- 2 Держите скребок или лопатку под углом 30° и соскребайте грязь или разлитую жидкость в холодную область варочной панели.
- 3 Удалите грязь или разлитую жидкость тряпочкой для мытья посуды или бумажным полотенцем.
- 4 Выполните шаги 2–3 из раздела «Регулярное загрязнение стекла» выше.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Удаляйте пятна от растопленной и сладкой пищи или разлитой жидкости как можно скорее. Если дать им остыть на стекле, их будет трудно удалить, а также они могут повредить стеклянную поверхность.
- Опасность пореза: после снятия защитной крышки появляется острый край скребка. Используйте его с предельной осторожностью и храните в безопасном и недоступном для детей месте.

Разлившаяся жидкость на сенсорных кнопках

- 1 Выключите питание варочной панели.
- 2 Соберите разлитую жидкость.
- 3 Протрите область сенсорных кнопок чистой влажной губкой или тряпочкой.
- 4 Протрите область кнопки насухо бумажным полотенцем.

ПРИМЕЧАНИЕ

Варочная панель может подать звуковой сигнал и автоматически выключиться, и сенсорные кнопки могут не работать, пока на них разлита жидкость. Перед включением варочной панели убедитесь, что область сенсорных кнопок чистая и сухая.

УСТАНОВКА

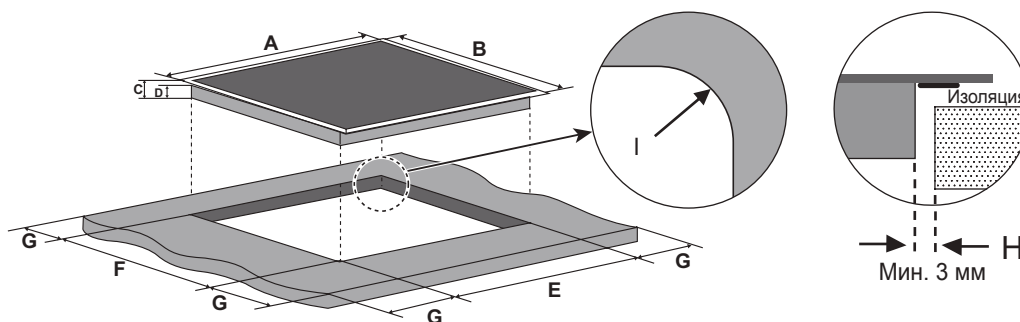
Выбор места для установки

Сделайте вырез в столешнице по размерам, указанным на чертеже.

Для установки и использования устройства вокруг выреза необходимо оставить свободный край шириной не менее 5 см. Толщина столешницы должна быть не менее 30 мм. Во избежание поражения электрическим током и заметной деформации столешницы в результате воздействия тепла от варочная панель выбирайте столешницы из термостойкого и изолированного материала (не используйте дерево и подобные волокнистые или гигроскопические материалы без пропитки). См. рисунок ниже.

ПРИМЕЧАНИЕ

Безопасное расстояние между боковыми сторонами варочной панели и внутренними поверхностями столешницы должно быть не менее 3 мм.

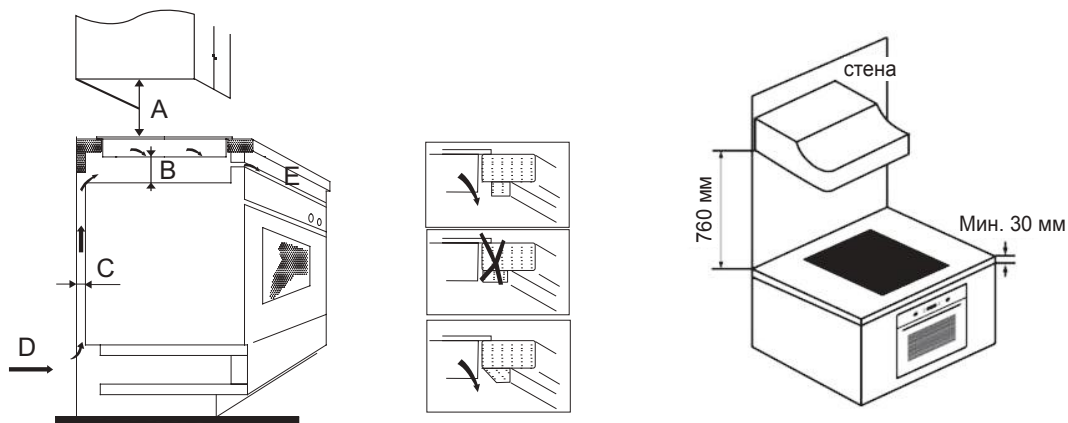


A(мм)	B(мм)	C(мм)	D(мм)	E(мм)	F(мм)	G(мм)	H(мм)	I(мм)
590	520	55	51	560+4 +1	490+4 +1	Мин. 50	Мин. 3	Макс. R5

Всегда обеспечивайте достаточное вентилирование стеклокерамической варочной панели и следите за тем, чтобы впускное и выпускное отверстия для воздуха не были заблокированы. Убедитесь, что стеклокерамическая варочная панель находится в хорошем рабочем состоянии. См. рисунок ниже.

ПРИМЕЧАНИЕ

Безопасное расстояние между панелью нагрева и шкафом над горячей плитой должно быть не менее 760 мм.

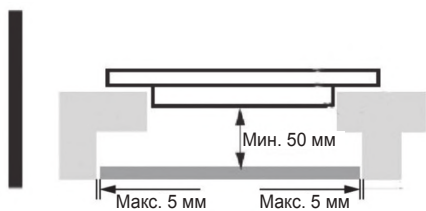


A(мм)	B(мм)	C(мм)	D	E
760	Мин. 50	Мин. 20	Забор воздуха	Выпуск воздуха 5 мм

ВНИМАНИЕ

Обеспечение достаточной вентиляции

Убедитесь, что для стеклокерамической варочной панели обеспечена достаточной вентиляцией и что впускное и выпускное отверстия для воздуха не заблокированы. Во избежание случайного касания горячей нижней поверхности варочной панели или поражения электрическим током в процессе эксплуатации необходимо установить деревянную вставку на расстоянии не менее 50 мм от низа варочной панели и зафиксировать ее с помощью винтов. Соблюдайте требования, изложенные далее.



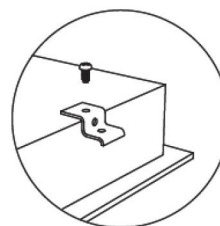
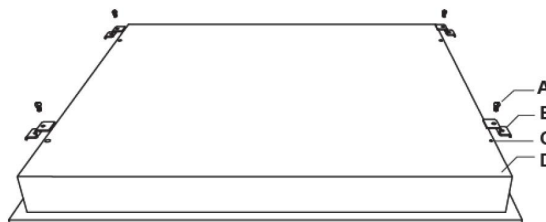
ВНИМАНИЕ

- На наружной поверхности варочной панели расположены вентиляционные отверстия. **УБЕДИТЕСЬ** в том, что при установке варочная панель эти отверстия не перекрыты столешницей.
- Помните, что во избежание расслоения столешницы клей, соединяющий пластмассовое или деревянное покрытие с основой, должен выдерживать температуру не ниже 150 °С.
- Задняя стенка, соприкасающиеся и ближайшие поверхности должны выдерживать температуру 90 °С.

Перед установкой упорных кронштейнов

Поместите устройство на устойчивую, ровную поверхность (используйте упаковку).

Зафиксируйте плиту на рабочей поверхности, привинтив четыре кронштейна к нижней стороне варочная панель (см. рисунок) после ее установки.



A	B	C	D
винт	кронштейн	отверстие под винт	основание

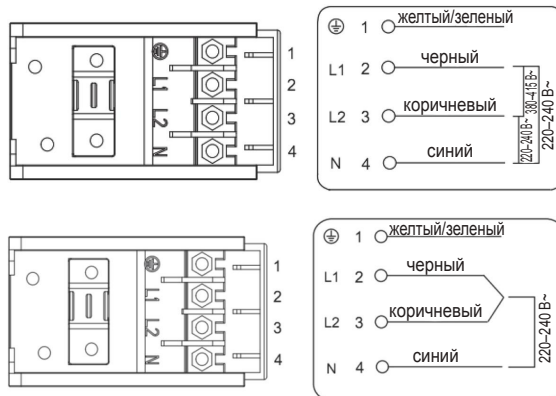
Отрегулируйте положение кронштейнов в соответствии с толщиной столешницы.

Меры предосторожности

- Установку стеклокерамической варочной панели должен производить квалифицированный технический специалист. При необходимости вы можете обратиться в нашу компанию. Не производите установку панели самостоятельно.
- Не устанавливайте стеклокерамическую варочную панель на холодильное оборудование, посудомоечные машины и вращающиеся сушилки.
- Для повышения надежности работы стеклокерамической варочной панели при ее установке необходимо обеспечить оптимальный отвод тепла.
- Стена и зона над рабочей поверхностью, подвергающаяся нагреву, должны быть теплоустойчивыми.
- Во избежание повреждений внутренние слои и соединяющий их клей должны быть теплоустойчивыми.
- Если под плитой расположена зона для хранения, не помещайте в нее воспламеняющиеся или теплочувствительные предметы, например емкости с моющими средствами, аэрозоли, чистящие средства, воду, продукты питания или изделия из пластика.
- Протрите основание места установки, удалив с него жидкости, например воду, супы, напитки, легковоспламеняющиеся материалы и чистящие средства.

Подключение кабеля питания варочной панели к электросети

Подключение панели к источнику питания следует выполнять в соответствии с применимыми стандартами или с использованием однополюсного выключателя. Метод подключения показан ниже.



- Если кабель поврежден или требует замены, во избежание несчастных случаев замену должен выполнять технический специалист компании, осуществляющей послепродажное обслуживание, с использованием соответствующих инструментов.
- Специалист, выполняющий установку, должен убедиться в правильности электрических соединений и в их соответствии нормам безопасности.
- Не допускайте сгибания или зажимания кабеля.
- Кабель необходимо регулярно проверять, а его замену должен выполнять только специалист с надлежащим уровнем квалификации.

ВНИМАНИЕ

После установки доступ к нижней поверхности варочной панели и кабелю питания со стороны варочной панели будет заблокирован.



Утилизация старого оборудования

- 1 Этот перечеркнутый символ мусорной корзины указывает на то, что отработанные электрические и электронные изделия (WEEE) следует утилизировать отдельно от бытовых отходов.
- 2 Старые электрические изделия могут содержать опасные вещества, поэтому правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Старое оборудование может содержать детали, которые могут быть повторно использованы для ремонта других изделий, а также другие ценные материалы, которые можно переработать, чтобы сохранить ограниченные ресурсы.
- 3 Вы можете отнести свой прибор в магазин, где он был приобретен, либо связаться с органами местного самоуправления для получения подробных сведений о ближайшем пункте приема отходов электрического и электронного оборудования (WEEE). Для получения самой свежей информации относительно вашей страны обращайтесь по адресу:
www.lg.com/global/recycling

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Перед обращением в сервисный центр

Проблема	Возможная причина/способы устранения
Не удается включить варочной панели.	<ul style="list-style-type: none"> Отсутствует питание. <ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что стеклокерамическая варочная панель подключена к источнику питания и включена. Проверьте, есть ли электричество в вашем доме или районе. Если вы все проверили, но проблема не устранена, вызовите квалифицированного технического специалиста.
Сенсорные кнопки не работают.	<ul style="list-style-type: none"> Кнопки заблокированы. <ul style="list-style-type: none"> Разблокируйте кнопки. Инструкции см. в разделе «Блокировка кнопок».
Сложности в использовании сенсорных кнопок.	<ul style="list-style-type: none"> На кнопках может присутствовать тонкий слой воды, или, возможно, касание производится кончиком пальца. <ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что область сенсорных кнопок сухая, и касайтесь кнопок подушечкой пальца.
Стекло поцарапано.	<ul style="list-style-type: none"> Посуда с неровными краями. <ul style="list-style-type: none"> Используйте посуду с плоским и гладким основанием. См. раздел «Выбор подходящей посуды». Используется неподходящая, грубая мочалка или агрессивное чистящее средство. <ul style="list-style-type: none"> См. раздел «ОБСЛУЖИВАНИЕ».
Некоторая посуда издает треск или щелчки.	<ul style="list-style-type: none"> Это может быть связано с конструкцией посуды (слои из различных металлов вибрируют по-разному). <ul style="list-style-type: none"> Для посуды это нормально, и это не свидетельствует о проблеме.

Обслуживание клиентов

Если ваш прибор нуждается в ремонте, наши представители послепродажного обслуживания всегда готовы прийти на помощь. Мы всегда найдем подходящее решение. Для этого обратитесь в магазин, где вы купили этот прибор.

Номинальное напряжение: 220–240 В~

Номинальная частота тока: 50–60 Гц

Производитель: Гуандун Мидеа Консьюмер Електрик Мануфактуринг Ко., Лимитед
 Адрес: 19 Санле Род, Бейджао, Шунде, Фошань, Гуандун, Китай
 Почтовый индекс: 528311
 Тел.: +86-757-26337806

Импортер: ООО «ЛГ Электроникс РУС» 143160, Российская Федерация, Московская область, Рузский городской округ, территория Минское шоссе, километр 86-й, дом 9
 Тел.: +7-495-785-1313

Импортер в Украине: Иностранная компания «Логин», Юридический адрес: Украина, 03113, г. Киев, проспект Победы, 62-Б
 Тел.: +38 (095)-153-68-25

Страна происхождения: Китай

Дата изготовления: См. паспортную табличку



1. Хранение

Не храните устройство вне помещений или в местах, подверженных прямому воздействию погодных условий (прямой солнечный свет, ветер, дождь или температура ниже нуля градусов).

2. Транспортировка

Изделие транспортируют любым видом транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте данного вида.

- Транспортировка должна осуществляться в условиях, исключающих повреждения.
- Запрещается подвергать изделие ударным нагрузкам при погрузочно-разгрузочных работах.

3. Реализация

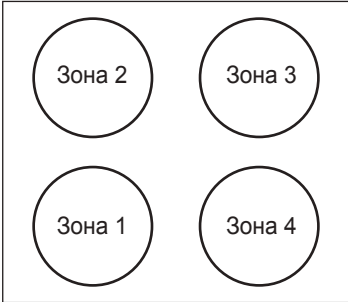
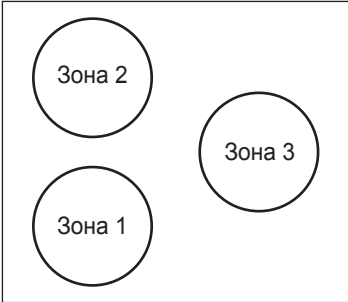
Продажа продукции осуществляется в соответствии с правилами, установленными действующим законодательством страны, на территории которой она реализуется.

4. Утилизация

- Старые электронные изделия могут содержать опасные вещества, поэтому правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Старое оборудование может содержать детали, которые могут быть повторно использованы для ремонта других изделий, а также другие ценные материалы, которые можно переработать, чтобы сохранить ограниченные ресурсы.
- Для получения более подробной информации об утилизации старого оборудования, пожалуйста, обратитесь в соответствующие городские службы, пункты утилизации или в магазин, где был приобретен данный продукт.

СПРАВОЧНЫЙ ЛИСТОК ТЕХНИЧЕСКИХ ДАННЫХ ПРИБОРА

(EU) № 66/2014

Торговый знак	LG Electronics	LG Electronics
Идентификация модели	CBEZ2414B CBEZM2414B CBEZD2414B	CBEZ2413B
Тип варочной панели	Встроенная варочная панель	Встроенная варочная панель
Количество зон или поверхностей для приготовления	4 зоны 	3 зоны 
Технология нагрева (индукционные зоны и поверхности для приготовления, инфракрасные зоны для приготовления, цельные плиты)	Инфракрасные зоны для приготовления	Инфракрасные зоны для приготовления
Для круглых зон или поверхности для приготовления: диаметр полезной площади на зону для приготовления с электрическим нагревом округляется до 5 мм.	Зона 1 : Ø 20,0 см Зона 2 : Ø 16,5 см Зона 3 : Ø 20,0 см Зона 4 : Ø 16,5 см	Зона 1 : Ø 20,0 см Зона 2 : Ø 16,5 см Зона 3 : Ø 23,0 см
Потребление энергии одной зоной или поверхностью для приготовления на кг (ЕС _{электрическая варочная поверхность})	Зона 1: 192,8 Вт·ч/кг Зона 2: 196,9 Вт·ч/кг Зона 3: 190,8 Вт·ч/кг Зона 4: 209,6 Вт·ч/кг	Зона 1: 193,8 Вт·ч/кг Зона 2: 187,9 Вт·ч/кг Зона 2: 193,5 Вт·ч/кг
Потребление энергии варочной поверхностью на кг (ЕС _{электрическая варочная панель})	194,8 Вт·ч/кг	191,7 Вт·ч/кг